



Slovenská záručná a rozvojová banka, a. s.
 Štefánikova 27, 811 05 Bratislava – mestská časť Staré Mesto
 IČO: 00 682 420
 zapísaná v obchodnom registri Mestského súdu Bratislava III,
 oddiel Sa, vložka č. 3010/B
 SWIFT Code: SLZBSKBA, www.szrb.sk

Orgán dohľadu:

Národná banka Slovenska, Imricha Karvaša 1, 813 52 Bratislava

Orgán, u ktorého je možné uplatniť reklamáciu alebo sťažnosť:

Slovenská záručná a rozvojová banka, a. s., Štefánikova 27, 811 05 Bratislava – mestská časť Staré Mesto

IČO: 00 682 420

IČ DPH: SK2020804478

zapísaná v obchodnom registri Mestského súdu Bratislava III, oddiel Sa, vložka č. 3010/B

reklamacie@szrb.sk

(ďalej len „SZRB, a. s.“ alebo „Záručná banka“)

Žiadosť o zriadenie vkladového účtu – TERMÍNOVANÝ VKLAD

Forma žiadosti: ústna požiadavka

ÚDAJE O ŽIADATEĽOVI

Obchodné meno / Meno a priezvisko		National Development Fund I., s.r.o.			
Právna forma		Spoločnosť s ručením obmedzeným			
IČO/Rodné číslo	44 690 487	DIČ / IČ DPH	2022786986/SK2022786986		
		Daňový úrad	Mestský súd Bratislava III		
Sídlo/Miesto podnikania žiadateľa		Ulica č.	Grösslingová 44		
		PSC	811 09	Mesto	Bratislava
		Tel. č.	02/57373226, 57373213		
Adresa trvalého pobytu fyzickej osoby - podnikateľa, ak je odlišná od miesta podnikania		Ulica č.			
		PSC		Mesto	
		Tel. č.			
E-mailová adresa pre komunikáciu s bankou (povinný údaj):		office@sih.sk , konfirmacie@sih.sk			
Kontaktné údaje - korešpondenčná adresa¹					
Ulica č.		Mesto		PSC	
Oprávnenie na podnikanie (Žiadateľ, ktorý nie je zapísaný v niektorom z registrov, napr. záujmové organizácie, predkladá zakladateľskú listinu / zriaďovaciu listinu, resp. iný dokument, z ktorého je možné jednoznačne zistiť podľa akého zákona sú zriadené a aký je predmet ich činnosti.)		Obchodný register			
		Oddiel/číslo	Sro	Vložka č. / Vydané dňa	57505/B

Osoby oprávnené konať v mene žiadateľa²

Titul, meno a priezvisko	Rodné číslo / Dátum narodenia	Funkcia	Spôsob konania	Adresa	Preukaz totožnosti ³	
					Druh (OP/pas)	číslo
Ing. Peter Fröhlich						
Ing. Peter Dittrich, PhD.						
Ing. Miloš Ješko						
I						

(ďalej len „žiadateľ“ alebo „majiteľ účtu“)

Žiadateľ je povinnou osobou v zmysle zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov	áno
Žiadateľ, vlastník spoločnosti⁴, štatutárny orgán spoločnosti a konečný užívateľ výhod je politicky exponovanou osobou v zmysle zákona č. 297/2008 Z. z. o ochrane pred legalizáciou príjmov z trestnej činnosti a o ochrane pred financovaním terorizmu a o zmene a doplnení niektorých zákonov a v zmysle definície uvedenej vo Vysvetlivkách k vyplneniu Žiadosti o zriadenie účtu.	áno
Politicky exponované osoby:	

¹ Uvádzať len v prípade, ak je odlišná od miesta sídla alebo miesta podnikania žiadateľa.

² Ak za žiadateľa koná splnomocnenec, predložiť písomné plnomocnenstvo s úradne overeným podpisom splnomocniteľa.

³ Všetkých osôb oprávnených konať v mene žiadateľa (všetkých členov štatutárneho orgánu).

⁴ Vlastník podielu alebo akcií v obchodnej spoločnosti podľa ustanovení Obchodného zákonníka

Titul, meno a priezvisko	Rodné číslo / Dátum narodenia	Významná verejná funkcia	Funkčné obdobie od / do	Adresa trvalého pobytu	
Ing. Peter Fröhlich					
Ing. Peter Dittrich, PhD.					
Ing. Miloš Ješko					
Žiadateľ zamestnáva menej ako desať osôb					áno
Ročný obrat alebo celková ročná bilančná hodnota žiadateľa presahuje 2 000 000 eur					áno

Konečný užívateľ výhod (identifikácia fyzickej osoby/fyzických osôb) - v zmysle zákona č. 297/2008 Z. z. o ochrane pred legalizáciou príjmov z trestnej činnosti a o ochrane pred financovaním terorizmu a o zmene a doplnení niektorých zákonov a v zmysle definície uvedenej vo Vysvetlivkách k vyplneniu Žiadosti o zriadenie účtu.

Meno a priezvisko	Sídlo / Adresa	Štátna príslušnosť	RČ / dátum narodenia	Preukaz totožnosti		Špecifikácia (v zmysle vysvetliviek)
				druh (OP/pas)	číslo	
Ing. Peter Fröhlich						
Ing. Peter Dittrich, PhD.						
Ing. Miloš Ješko						

Žiadateľ je osobou s osobitným vzťahom k SZRB, a. s., v zmysle zákona č. 483/2001 Z. z. o bankách a o zmene a doplnení niektorých zákonov
Ak áno, uviesť charakteristiku vzťahu v zmysle definície uvedenej vo Vysvetlivkách k vyplneniu Žiadosti o zriadenie účtu.

áno

NDF I. je dcérska spoločnosť

Pôvod finančných prostriedkov (informácia o tom aký je pôvod finančných prostriedkov použitých pri obchode, napr. príjmy z podnikania, pôžička, úver, dotácie, úspory, dar, výnos z investícií, príjmy zo závislej činnosti, atď.)
reflows z investičných operácií vykonaných z prostriedkov a EU drojov

Pobočka alebo iná spoločnosť, v ktorej má žiadateľ účasť, t. j. dcérska spoločnosť žiadateľa alebo vnučka žiadateľa má sídlo v krajine	N/A
Priama materská spoločnosť žiadateľa má sídlo v krajine	SR
Pôvod peňažných prostriedkov žiadateľa pochádza z aktivít v krajine	SR
Žiadateľ je právnická osoba vlastnená štátom	☒ áno ☐ nie
Ak je žiadateľ akciová spoločnosť je kótovaná na regulovanom trhu cenných papierov	☐ áno ☒ nie
Očakávané platby žiadateľa budú pochádzať z alebo odchádzať do krajín	SR

Najvýznamnejší partneri (dodávatelia⁵) žiadateľa

Obchodné meno	IČO	Sídlo obchodného partnera	Štát
Slovak Investment Holding, a.s.	47 759 097	Grösslingová 44, Bratislava	SR
SZRB	00 68 2420	Štefánikova 27, Bratislava	SR
CDCP	313 389 76	ul. 29 augusta, Bratislava	SR

Najvýznamnejší partneri (odberatelia⁶) žiadateľa

Obchodné meno	IČO	Sídlo obchodného partnera	Štát
MF SR	00 151 742	Štefanovičova 5, Bratislava	SR

ÚDAJE O TERMÍNOVANOM VKLADE

Dôvod zriadenia vkladu ⁷	ekonomický účel (za účelom podnikania)
Výška otváracieho vkladu v Eur	
Doba viazanosti otváracieho vkladu	

⁵ Žiadateľ uvedie 3 dodávateľov, v prípade ak žiadateľ nemá aspoň 3 protistrany, je akceptovateľných aj menej dodávateľov

⁶ Žiadateľ uvedie 3 odberateľov, v prípade ak žiadateľ nemá aspoň 3 protistrany, je akceptovateľných aj menej odberateľov

⁷ Vybrať podľa vyjadrenia žiadateľa: ekonomický účel / zákonný účel (napr. pri zložení vkladu ZI, rezervného fondu, zábezpeky) / iný účel, ktorý je potrebné uviesť.

Výplata úrokov	na bežný účet ak ÁNO, uviesť číslo bežného účtu (v tvare IBAN)	- neurčené - [REDACTED]
	na zriaďovaný vkladový účet (kapitalizácia úrokov)	- neurčené -
Číslo účtu na výplatu vkladu (v tvare IBAN)		[REDACTED]
Vinkulácia prostriedkov vedených na účte v prospech SZRB, a. s.		- neurčené -
Spôsob a cyklus doručovania výpisov ⁸	elektronická forma	☒ e- mailová adresa pre elektronický výpis podľa doby viazanosti vkladu konfirmacie@sih.sk, office@sih.sk
	papierová forma	☐ podľa doby viazanosti vkladu
Jazyk výpisov		slovenský

OCHRANA OSOBNÝCH ÚDAJOV A BANKOVÉHO TAJOMSTVA

Slovenská záručná a rozvojová banka, a. s., so sídlom Štefánikova 27, 811 05 Bratislava – mestská časť Staré Mesto, IČO: 00 682 420, zapísaná v obchodnom registri Mestského súdu Bratislava III, oddiel Sa, vložka č. 3010/B (ďalej len „banka“ alebo „SZRB, a. s.“) zabezpečuje spracúvanie poskytnutých osobných údajov a údajov podliehajúcich bankovému tajomstvu za podmienok a v súlade so všeobecne záväznými právnymi predpismi, najmä v súlade s Nariadením Európskeho parlamentu a rady (EÚ) 2016/679 z 27. apríla 2016 o ochrane fyzických osôb pri spracúvaní osobných údajov a o voľnom pohybe takýchto údajov, ktorým sa zrušuje smernica 95/46/ES (všeobecné nariadenie o ochrane údajov) (ďalej len „Nariadenie“ alebo „GDPR“), zákonom č. 483/2001 Z. z. o bankách a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a zákonom č. 297/2008 Z. z. o ochrane pred legalizáciou príjmov z trestnej činnosti a o ochrane pred financovaním terorizmu a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

Osobné údaje a/alebo ďalšie údaje požadované v tejto žiadosti (ďalej spolu aj ako „údaje“) poskytuje klient (o sebe a/alebo o tretej osobe najmä ako dotknutej osobe) banke v súlade s Čl. 6 ods. 1 písm. b) Nariadenia v spojitosti s § 93a zákona č. 483/2001 Z. z. o bankách a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a/alebo iných osobitných zákonov a s § 19 ods. 1 zákona č. 297/2008 Z. z. o ochrane pred legalizáciou príjmov z trestnej činnosti a o ochrane pred financovaním terorizmu a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a/alebo iných osobitných zákonov a na ich spracúvanie, zisťovanie, získavanie, zaznamenávanie, uchovávanie, využívanie a iné spracúvanie osobné údaje a iné údaje v rozsahu podľa požiadaviek uvedených zákonných ustanovení; pritom je banka oprávnená získavať osobné údaje nevyhnutné na dosiahnutie účelu spracúvania kopírovaním, skenovaním alebo iným zaznamenávaním úradných dokladov na nosič informácií a spracúvať rodné čísla a ďalšie údaje a doklady bez súhlasu dotknutej osoby v rozsahu požiadaviek uvedených zákonných ustanovení.

S ohľadom na transparentnosť spracúvania osobných údajov sú informácie o spracúvaní osobných údajov v podmienkach SZRB, a. s. sprístupnené na webovom sídle banky www.szrb.sk v dokumente „Ochrana osobných údajov fyzických osôb v Slovenskej záručnej a rozvojovej banke, a. s.“.

V zmysle § 89 ods. 2 a 4 zákona č. 483/2001 Z. z. o bankách a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, § 15, § 24 ods. 2 zákona č. 297/2008 Z. z. o ochrane pred legalizáciou príjmov z trestnej činnosti a o ochrane pred financovaním terorizmu a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov je banka bez poskytnutia požadovaných údajov povinná odmietnuť vykonanie / poskytnutie bankového obchodu.

ŽIADATEĽ ČESTNE VYHLASUJE, že:

- ☒ koná vo vlastnom mene ☐ nekoná vo vlastnom mene a vykonáva obchod za (v prípade fyzickej osoby uviesť meno, priezvisko, rodné číslo alebo dátum narodenia a adresu trvalého bydliska a v prípade právnickej osoby uviesť obchodné meno, IČO a sídlo),
- údaje uvedené v Žiadosti o zriadenie vkladového účtu – TERMÍNOVANÝ VKLAD sú pravdivé.

⁸ Výpisy sú spoplatňované v zmysle platného Sadzobníka poplatkov SZRB, a. s.

Zmluvné podmienky

Zmluva o vkladovom účte – TERMÍNOVANÝ VKLAD

uzatvorená v zmysle § 716 a nasl. zákona č.513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov medzi SZRB, a. s. a majiteľom účtu ako zmluvnými stranami (obaja ďalej spoločne aj ako „zmluvné strany“)

Na základe prijatia a schválenia vyššie uvedenej Žiadosti o zriadenie vkladového účtu – termínovaný vklad, zo strany SZRB, a. s. uzatvárajú zmluvné strany túto **Zmluvu o vkladovom účte – TERMÍNOVANÝ VKLAD** (ďalej len „zmluva“).

Článok I. Predmet zmluvy

Predmetom tejto zmluvy je úprava vzťahov zmluvných strán v súvislosti so zriadením a vedením vkladového účtu pre klienta (ďalej len „účet“) v zmysle Všeobecných obchodných podmienok pre vkladové produkty a platobné služby SZRB, a. s. (ďalej aj „VOP“).

Článok II. Náležitosti účtu

Otvárací vklad v Eur	
Doba viazanosti otváracieho vkladu	
Číslo účtu v tvare IBAN	
Úroková sadzba (v % p. a.)	
Vinkulácia prostriedkov vedených na účte v prospech SZRB, a. s.	☐ áno ☒ nie

Článok III. Záverečné ustanovenia

- Časť obsahu tejto zmluvy je určená Všeobecnými obchodnými podmienkami pre vkladové produkty a platobné služby SZRB, a. s. a ostatnými prílohami, ktoré tvoria neoddeliteľnú súčasť tejto zmluvy, ďalej Informáciou o vkladových produktoch dopĺňujúcou obsah tejto zmluvy a Sadzobníkom poplatkov SZRB, a. s. Majiteľ účtu podpísaním tejto zmluvy vyhlasuje a potvrdzuje, že sa s obchodnými dokumentmi uvedenými v tomto bode tejto zmluvy, ktoré sú zverejnené v prevádzkových priestoroch banky a na webovom sídle www.szrb.sk, oboznámil, porozumel im a súhlasí s ich obsahom.
- Majiteľ účtu určuje v Podpisovom vzore osoby oprávnené disponovať s účtom a preberať výpisy z účtu.
- Majiteľ účtu záväzne vyhlasuje, že peňažné prostriedky, ktoré použije na financovanie jednotlivých obchodov s hodnotou presahujúcou 15 tis. EUR na tomto účte, sú jeho vlastníctvom.
- Majiteľ účtu berie podpisom tejto zmluvy na vedomie, že Záručná banka je oprávnená zhromažďovať údaje o majiteľovi účtu ako klientovi v rozsahu stanovenom v zákone č. 483/2001 Z. z. o bankách a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov ako aj poskytnúť údaje o klientovi v súlade so zákonom o bankách aj bez súhlasu klienta.
- Táto zmluva sa uzatvára na dobu
 - ☒ neurčitú. V prípade, že majiteľ účtu najskôr päť (5) bankových pracovných dní a najneskôr dva (2) bankové pracovné dni pred uplynutím doby viazanosti / splatnosťou otváracieho vkladu, nepožiada písomne o zrušenie účtu a bezhotovostný výber peňažných prostriedkov, má sa za to, že súhlasí s obnovením doby viazanosti vkladu o dobu zhodnú s uplynulou dobou viazanosti otváracieho vkladu ako nový vklad.
 - ☐ určitú do . Majiteľ účtu vyhlasuje, že požaduje v deň splatnosti vkladu previesť všetky peňažné prostriedky nachádzajúce sa na tomto účte, vrátane úrokov, na účet / účty uvedený /-é v tejto zmluve.
- Ak deň splatnosti vkladu prípadne na nebankový pracovný deň a majiteľ účtu požiadava o zrušenie účtu a bezhotovostný výber peňažných prostriedkov, deň splatnosti vkladu nastane najbližší bankový pracovný deň so všetkými právami a povinnosťami zmluvných strán, ktoré s tým z tejto zmluvy a druhu vkladu súvisia.
- Majiteľ účtu súhlasí s tým, že Záručná banka je oprávnená aj bez platobného príkazu z účtu odpísať každú splatnú sumu dlhovanú majiteľom účtu Záručnej banke na základe úverovej zmluvy a/alebo mandátnej zmluvy a/alebo akejkoľvek inej zmluvy uzatvorenej s majiteľom účtu pri poskytnutí aktívneho obchodu a/alebo na základe záväzných dokumentov, ktoré s nimi súvisia. Majiteľ účtu udeľuje tento súhlas v súlade so zákonom č. 492/2009 Z. z. o platobných službách a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov
- Majiteľ účtu súhlasí s tým, aby Záručná banka poskytla, resp. sprístupnila v nevyhnutnom rozsahu informácie charakteru bankového tajomstva právnickým osobám vykonávajúcim poštovú prevádzku s povolenou obstarávateľskou činnosťou, za účelom zabezpečenia zasielania výpisov z vkladových účtov klientom. Tento súhlas majiteľ účtu podmieňuje tým, že o tejto spolupráci Záručná banka poskytne najmenej 15 dní vopred informáciu na svojom webovom sídle www.szrb.sk.
- Majiteľ účtu týmto predlžuje premŕčiacu lehotu týkajúcu sa všetkých záväzkov majiteľa účtu voči Záručnej banke z tejto zmluvy, a to aj v znení jej neskorších dodatkov, na 10 rokov.
- Právne vzťahy touto zmluvou neupravené sa riadia príslušnými ustanoveniami Obchodného zákonníka a ďalšími všeobecne záväznými právnymi predpismi platnými na území Slovenskej republiky.

11. V prípade, že niektoré ustanovenie tejto zmluvy je upravené odchylné od VOP, dojednanie v tejto zmluve má prednosť pred znením VOP.
12. Táto zmluva nadobúda platnosť
☐ a účinnosť dňom podpisu oprávnenými zástupcami obidvoch zmluvných strán. Táto zmluva **nepodlieha zverejneniu** v zmysle § 47a Občianskeho zákonníka a § 5a zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (zákon o slobode informácií).
☒ dňom jej podpisu obidvoma zmluvnými stranami. Klient je povinnou osobou v zmysle zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej aj ako „zákon“) a táto zmluva **je povinne zverejňovanou zmluvou** v zmysle tohto zákona a nadobúda účinnosť v zmysle § 47a Občianskeho zákonníka dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v platnom znení aj s jej prílohami a súčasťami (ak sa v zmysle zákona zverejňujú), a to v Centrálnom registri zmlúv vedenom Úradom vlády Slovenskej republiky alebo na webovom sídle klienta alebo v Obchodnom vestníku a to podľa podmienok zverejňovania uvedených v zákone. Ak klient nezverejní túto zmluvu v lehote troch mesiacov odo dňa podpisu tejto zmluvy platí, že k uzatvoreniu tejto zmluvy nedošlo.
13. Táto zmluva sa vyhotovuje v 2 rovnopisoch, z toho 1 rovnopis pre Záručnú banku a 1 rovnopis pre klienta.

Prílohy:

- ☒ Všeobecné obchodné podmienky pre vkladové produkty a platobné služby SZRB, a. s.
☒ Základné informácie o ochrane vkladu v zmysle Zákona č. 118/1996 Z. z. o ochrane vkladov a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov
☐ Čestné vyhlásenie majiteľa účtu pre potreby automatickej výmeny informácií vo vzťahu k rezidentom členských štátov a rezidentom štátov, ktoré sú zmluvnou stranou medzinárodnej zmluvy, ktorou je Slovenská republika viazaná a automatickej výmeny informácií v nadväznosti na dohodu FATCA

Pre termínovaný vklad zriadený podľa tejto zmluvy platí Podpisový vzor vystavený majiteľom účtu dňa

V
Dátum

V Bratislave
Dátum

Za Slovenskú záručnú a rozvojovú banku, a. s.:

Za: National Development Fund I., s.r.o.

Pečiatka:

Pečiatka:

Meno, priezvisko, titul:

Meno, priezvisko, titul:

Funkcia
Podpis:

Ing. Peter Dittrich, PhD.
Funkcia podpredseda predstavenstva
Podpis:

Meno, priezvisko, titul:

Meno, priezvisko, titul:

Funkcia
Podpis:

Ing. Miloš Ješko
Funkcia člen predstavenstva
Podpis:

Určené pre interné účely banky

Podpis oprávnenej osoby overený na základe preukazu totožnosti	dňa
Podpis oprávnenej osoby overený na základe preukazu totožnosti	dňa
Meno a priezvisko zodpovedného zamestnanca banky.....	Podpis